



RUSD SHOWCASE EVENT

SATURDAY, MAY 16 FROM 10 AM TO 2 PM



Every school in the Rowland Unified School District will be showcased with student performances, artwork, displays and important resources offered for parents and the community!

**FOOD TRUCKS & PRIZES! • STUDENT ENTERTAINMENT • SCHOOL BOOTHS
VISUAL & PERFORMING ARTS SHOWS • REGISTER FOR SUMMER PROGRAMS!
ROBOTICS & SCIENCE OLYMPIAD DEMONSTRATIONS • FAMILY RESOURCES**

**ADULT EDUCATION DEMONSTRATIONS SUCH AS
CAKE DECORATING... SCRAPBOOKING... ASIAN COOKING... ZUMBA AND MORE!**

COURTESY SHUTTLES Rowland High School 2000 S. Otterbein Ave. Rowland Heights (Pick Up Every 15 Minutes Starting at 9:30 AM)
Hurley Elem. 535 S. Dora Guzman La Puente • Giano Intermediate 3223 S. Giano Ave. West Covina • Nogales High School 401 S. Nogales St.
(Pick Up Every 45 Minutes Starting at 9:00 AM)

www.RowlandSchools.org



ROWLAND HEIGHTS
COMMUNITY CENTER



ROWLAND HEIGHTS
COMMUNITY
CENTER

Rowland Heights Community Center • 18150 Pathfinder Rd. • Pathfinder Park in Rowland Heights

EVENTO SHOWCASE DEL RUSD

Spanish

Sábado, 16 de mayo de 10 AM a 2 PM

Centro Comunitario de Rowland Heights (18150 Pathfinder Road, Parque Pathfinder en Rowland Heights)

¡Todas las escuelas en el Distrito Escolar Unificado de Rowland se lucirán con presentaciones de los estudiantes, obras de arte, exhibiciones y recursos importantes que se ofrecen a los padres y a la comunidad!

- ¡Camiones de Comida & Premios!
- Casetas escolares
- Espectáculos de Artes Visuales y Escénicas
- Demostraciones de la Olimpiada de Ciencia y Robótica
- ¡Demostraciones de Educación para Adultos: Decoración de pasteles, álbum de recortes (*scrapbooking*), Zumba y más!
- Entretenimiento estudiantil
- ¡Inscripción para los programas de verano!
- Recursos para las familias

TRASLADOS DE CORTESÍA

Preparatoria Rowland 2000 S. Otterbein Ave. Rowland Heights (*Traslados cada 15 minutos comenzando a las 9:30 AM*)
(*Traslados desde las escuelas del lado norte cada 45 minutos comenzando a las 9 AM*)

Primaria Hurley 535 S. Dora Guzman La Puente Secundaria Giano 3223 S. Giano Ave. West Covina
Preparatoria Nogales 401 S. Nogales Street La Puente

RUSD 展示演出活動

Chinese

5月16日, 星期六, 上午 10 點到下午 2 點

羅蘭崗社區中心 (18150 Pathfinder Road, 在羅蘭崗的 Pathfinder 公園內)

羅蘭聯合學區內的每一所學校將會展示其學生的表演, 藝術品, 展覽品, 以及提供給家長和社區的重要資源!

- 食物餐車 以及獎品!
- 學校的攤位
- 視覺和藝術表演節目
- 機器人與科學奧林匹克示範
- 學生的餘興節目
- 註冊上暑期課程!
- 家庭資源
- 成人教育的實地示範: 蛋糕裝飾, 剪貼簿, Zumba 拉丁舞蹈以及更多!

免費往返接送的交通車

羅蘭高中 2000 S. Otterbein Ave. Rowland Heights (*從上午 9:30 開始, 每 15 分鐘開一班車*)
(*在北邊學校的交通車, 從上午 9 點開始, 每 45 分鐘開一班車*)

Hurley 小學 535 S. Dora Guzman La Puente Giano 初中 3223 S. Giano Ave. West Covina
Nogales 高中 401 S. Nogales Street La Puente

RUSD 공개 행사 이벤트

Korean

5월 16 일 토요일 오전 10 시 -오후 2 시

로랜드 하이츠 커뮤니티 센터 (18150 Pathfinder Road, Pathfinder Park in Rowland Heights)

로랜드 학군의 모든 학교들은 학생 공연, 미술작품, 학부모 및 커뮤니티를 위한 중요한 정보가 전시됩니다!

- 음식 트럭& 상품!
- 학생 공연
- 학교 부스
- 여름 프로그램 등록!
- 시각&공연 작품
- 가정 정보
- 로봇공학& 과학 올림페드 시범
- 성인 교육 시범: 케이크 장식, 스크랩북 만들기, 줌바 & 등등!
- 성인 교육 시범: 케이크 장식, 스크랩북 만들기, 줌바 & 등등!

버스 제공 Rowland 고등학교 2000 S. Otterbein Ave. Rowland Heights (*오전 9 시 30 분부터 매 15 분마다 있음*)
(*북쪽 학교 버스 제공 오전 9 시부터 매 45 분마다 있음*)

Hurley 초등학교 535 S. Dora Guzman La Puente Giano 중학교 3223 S. Giano Ave. West Covina
Nogales 고등학교 401 S. Nogales Street La Puente